
**Procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif
tenue le mercredi 28 août 2013 à 8 h 30
Salle Peter-McGill, Hôtel de ville**

PRÉSENCES :

M. Laurent Blanchard, Maire
Mme Josée Duplessis, Présidente du comité exécutif
M. Benoit Dorais, Vice-président du comité exécutif
Mme Émilie Thuillier, Vice-présidente du comité exécutif
Mme Élane Ayotte, Membre du comité exécutif
M. Michel Bissonnet, Membre du comité exécutif
Mme Caroline Bourgeois, Membre du comité exécutif
M. Richard Deschamps, Membre du comité exécutif
M. Christian G. Dubois, Membre du comité exécutif
M. Réal Ménard, Membre du comité exécutif
M. Alain Tassé, Membre du comité exécutif
Mme Caroline Bourgeois, membre du comité exécutif
Mme Caroline Bourgeois, membre du comité exécutif

ABSENCE :

Mme Mary Deros, Membre du comité exécutif

AUTRES PRÉSENCES :

Mme Colette Fraser, Greffière adjointe
M. Robert Lamontagne, Directeur général
Me Yves Saindon, Greffier de la Ville
M. Marvin Rotrand, leader du comité exécutif et conseiller associé
Mme Danielle Jiona, Coordinatrice - processus décisionnel

Cette séance du comité exécutif est tenue conformément au règlement intérieur de la Ville sur la fixation des séances ordinaires du comité exécutif.

CE13 1341

Il est

RÉSOLU :

d'adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du comité exécutif du 28 août 2013 en y retirant les articles 12.001 et 30.001.

Adopté à l'unanimité.

10.001

CE13 1342

L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos.

Il est

RÉSOLU :

de ne pas donner suite à l'appel d'offres public 13-12248 (CE12 2015) et d'autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour retenir les services professionnels en architecture, ingénierie électromécanique ainsi qu'en ingénierie de charpente et civil, en acoustique, en architecture de paysage, en développement durable et en conception intégré afin de réaliser le projet du centre de services animaliers municipal.

Adopté à l'unanimité.

20.001 1135110010

CE13 1343

L'étude de ce dossier s'est déroulée à huis clos.

Il est

RÉSOLU :

de ne pas donner suite à l'appel d'offres public 13-12321 (CE12 2016) et d'autoriser le lancement d'un appel d'offres public pour retenir les services professionnels d'un économiste de la construction dans le cadre du projet de Centre de services animaliers municipal (CSAM).

Adopté à l'unanimité.

20.002 1135110011

CE13 1344

Il est

RÉSOLU :

1- d'accorder, conformément à la loi, un contrat de gré à gré à PROQUEST, pour le renouvellement de l'abonnement à la ressource numérique Newspaper Direct Library Press Display, pour les bibliothèques de Montréal participantes, du 1^{er} août 2013 au 31 juillet 2016, aux prix de sa soumission, soit pour une somme maximale de 73 814,11 \$, US taxes incluses, conformément à son offre de services en date du 7 mai 2013, et aux termes et conditions joints au dossier décisionnel;

2- d'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

20.003 1133315004

CE13 1345

Il est

RÉSOLU :

- 1- d'accorder à Service d'entretien Alphanet inc., plus bas soumissionnaire conforme, le contrat pour l'entretien sanitaire de cinq bâtiments du Service de police de la Ville de Montréal, d'un centre communautaire, d'une bibliothèque et d'un chalet de parc, aux prix de sa soumission, soit pour une somme maximale de 314 502,80 \$, taxes incluses, conformément aux documents de l'appel d'offres public 13803 ;
- 2- d'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

20.004 1134512002

CE13 1346

Il est

RÉSOLU :

de recommander au conseil d'agglomération :

- 1 - d'autoriser la première prolongation de l'entente-cadre conclue avec Distribution T.I.M pour l'impression et la distribution porte-à-porte d'avis ou bulletins d'informations aux résidents de l'île de Montréal, pour une période additionnelle de 12 mois, selon les termes et conditions de l'appel d'offres public 12-12135;
- 2 - d'imputer ces dépenses de consommation à même les budgets des arrondissements et des services corporatifs, et ce, au rythme des besoins à combler.

Adopté à l'unanimité.

20.005 1136133002

CE13 1347

Il est

RÉSOLU :

- 1- d'autoriser une dépense de 127 329,07 \$, taxes incluses, pour les travaux de mise à niveau des portes et quincaillerie à la station de pompage McTavish, comprenant tous les frais incidents, le cas échéant;
- 2- d'accorder à la firme Procova inc., plus bas soumissionnaire conforme, le contrat à cette fin, au prix de sa soumission, soit pour une somme maximale de 118 999,13 \$, taxes incluses, conformément aux documents de l'appel d'offres public 5670;
- 3- d'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

20.006 1130749002

CE13 1348

Il est

RÉSOLU :

de recommander au conseil municipal :

- 1- d'approuver un projet de contrat d'exécution d'œuvre d'art par lequel BGL (Jasmin Bilodeau, Sébastien Giguère, Nicolas Laverdière) s'engage à fournir à la Ville les services professionnels pour la fabrication et l'installation de l'œuvre d'art qui sera intégrée au carrefour Pie IX / Henri-Bourassa, pour une somme maximale de 1 100 000 \$ incluant les taxes et les contingences, selon les termes et conditions stipulés au projet de convention;
- 2- d'imputer cette dépense, après avoir opéré le virement budgétaire requis, conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

20.007 1131146002

CE13 1349

Il est

RÉSOLU :

- 1- d'approuver un projet de convention par lequel Louise Amiot et Suzanne Bergeron Architectes, firme ayant obtenu le plus haut pointage final en fonction des critères de sélection préétablis, s'engage à fournir à la Ville les services professionnels requis pour préparer et encadrer trois concours pour la réalisation des trois projets d'envergure d'Espace pour la vie (Métamorphose de l'Insectarium, le Biodôme renouvelé et le Pavillon de verre au Jardin botanique), pour une somme maximale de 73 353,50 \$, taxes incluses, conformément aux documents de l'appel d'offres sur invitation 13-12923 et selon les termes et conditions stipulés au projet de convention;
- 2- d'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

20.008 1136365002

CE13 1350

Il est

RÉSOLU :

- 1- d'accorder un soutien financier non récurrent de 30 000 \$ à Foyer pour femmes autochtones de Montréal pour une partie du financement de la phase II du projet « Développement d'une stratégie de sécurité urbaine et d'amélioration de la qualité de vie au square Cabot », du 1^{er} septembre 2013 au 28 février 2014;
- 2- d'approuver un projet de convention entre la Ville de Montréal et cet organisme, établissant les modalités et conditions de versement de ce soutien financier;

- 3- d'imputer cette dépense, conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

20.009 1132586004

CE13 1351

Vu la résolution CA13 16 0268 du conseil d'arrondissement d'Outremont en date du 5 août 2013 ;

Il est

RÉSOLU :

d'autoriser un financement d'une somme maximale de 300 000 \$ par le Fonds Énergie de la Ville de Montréal pour le projet de mise à niveau de l'aréna d'Outremont.

Adopté à l'unanimité.

30.002 1133278013

CE13 1352

Il est

RÉSOLU :

d'approuver les commentaires de la Ville de Montréal à la Commission mixte internationale portant sur le Plan 2014, une nouvelle proposition de gestion des niveaux d'eau du lac Ontario et du fleuve Saint-Laurent.

Adopté à l'unanimité.

30.003 1135368002

CE13 1353

Vu la résolution CA13 12186 du conseil d'arrondissement d'Anjou en date du 12 août 2013;

Il est

RÉSOLU :

de recommander au conseil d'agglomération :

de renouveler les mandats des personnes suivantes à titre de membres du conseil d'administration du Centre local de développement (CLD) d'Anjou, pour la période de juin 2013 à juin 2015, à savoir :

- M. Raymond Perreault, président de Chaînes de traction Québec ltée, représentant le milieu des affaires;

- M. Jacques Laflèche, président de Les Systèmes Espace/Max inc., représentant le milieu des affaires;
- M. Jean-Louis Landry, avocat, représentant le milieu des affaires.

Adopté à l'unanimité.

30.004 1136251003

CE13 1354

Vu la résolution CA13 19 0058 du conseil d'arrondissement de Lachine en date du 11 mars 2013 ;

Il est

RÉSOLU :

de modifier le budget de la Ville pour une somme de 7 221 \$, taxes incluses, pour tenir compte de la réception, par l'arrondissement de Lachine, de l'encaissement d'un chèque de la firme Sodem inc. suite à son désistement en date du 21 décembre 2012, pour la gestion du Port de plaisance de Lachine pour l'année 2013, conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adopté à l'unanimité.

30.005 1132326004

CE13 1355

Vu la résolution CA13 29 0240 du conseil d'arrondissement de Pierrefonds–Roxboro en date du 5 août 2013 ;

Il est

RÉSOLU :

de modifier le budget de la Ville, pour l'année 2013, en conformité avec l'article 144 de la Charte de la Ville de Montréal, afin de tenir compte de la réception de cette contribution financière au montant de 2 500 \$ pour la programmation culturelle estivale extérieure.

Adopté à l'unanimité.

30.006 1132504011

CE13 1356

Il est

RÉSOLU :

de proposer à tous les arrondissements de la Ville de Montréal et à toutes les villes reconstituées d'apporter les modifications souhaitées à leur réglementation actuelle sur la circulation.

Adopté à l'unanimité.

30.007 1134368002

CE13 1357

Il est

RÉSOLU :

de prendre acte du bilan 2010-2012 du Programme de soutien à la mise aux normes des arénas municipaux.

Adopté à l'unanimité.

60.001 1134815003

Levée de la séance à 11 h 20

70.001

Les résolutions CE13 1341 à CE13 1357 consignées dans ce procès-verbal sont considérées signées comme si elles l'avaient été une à une.

Josée Duplessis
Présidente du comité exécutif

Yves Saindon
Greffier de la Ville